

**THAM CHIẾU**

**DIA LY**

**TUONG TRUNG**

**BÌNH THUONG**

**HAN CHẾ**

**TRONG RUI CÓ MAY**



Vong Xoay

Hoa Binh Avenue (a. 800m)

START - END



START - END

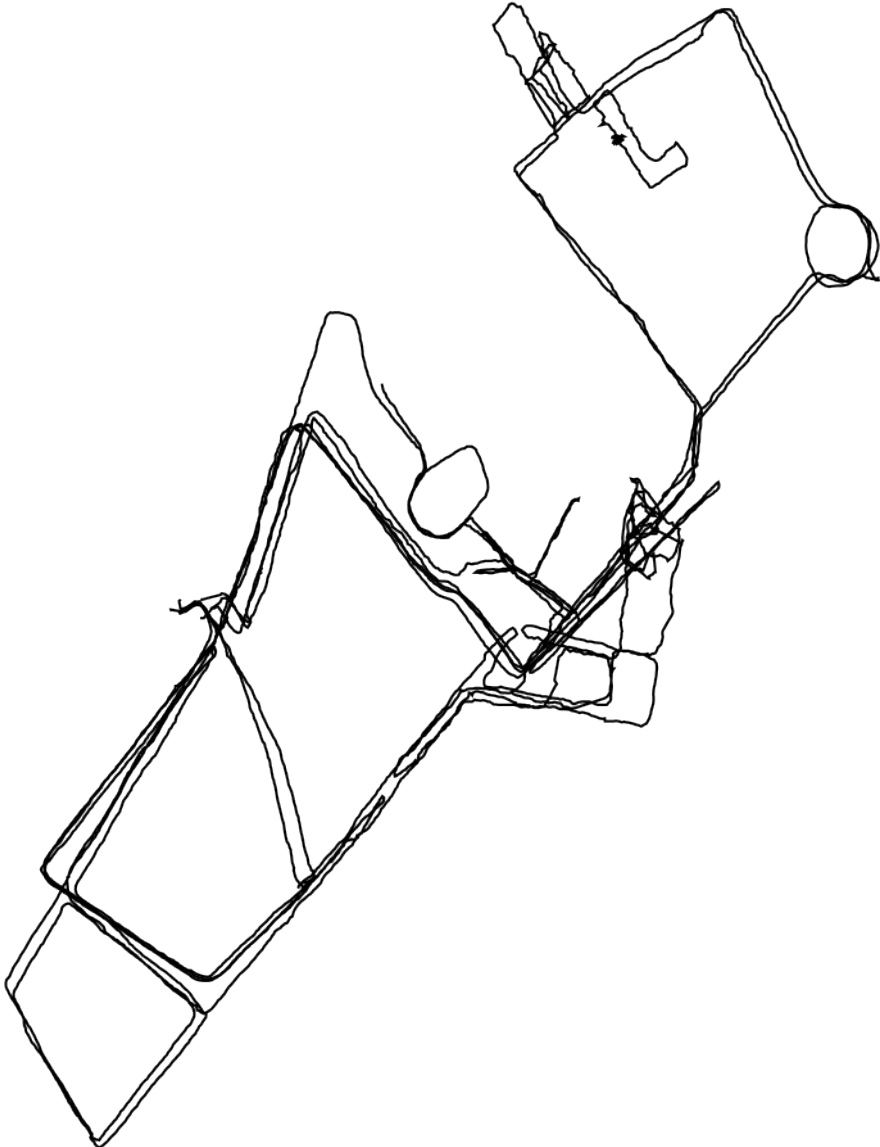
3/2 st. (a. 750m)

TURN AROUND (XUAN KHANH market)

30/4 st. (a. 600m)

Tran Van Hoai st. (a. 500m)







**HAT**  
**3D WiFi Cafe'**



**OSP Design Group**

**Welcome To CAN THO**

**OpenDesignWeek2011**

**Design:Q.Nam**

**RAT**





# OpenDesignWeek2011 Design : Minh Duong Nguyen

January

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
26	27	28	29	30	31	1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31	1	2	3	4	5

February

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
30	31	1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31	1	2
3	4	5	6	7	8	9

March

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
27	28	29	30	31	1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13

April

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
27	28	29	30	31	1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
1	2	3	4	5	6	7

May

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31	1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11

June

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
29	30	31	1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	1	2
3	4	5	6	7	8	9

July

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
26	27	28	29	30	31	1
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31	1	2	3	4	5	6

August

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
30	31	1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31	1	2
3	4	5	6	7	8	9

September

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
28	29	30	31	1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	1
2	3	4	5	6	7	8

October

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
25	26	27	28	29	30	1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31	1	2	3	4	5

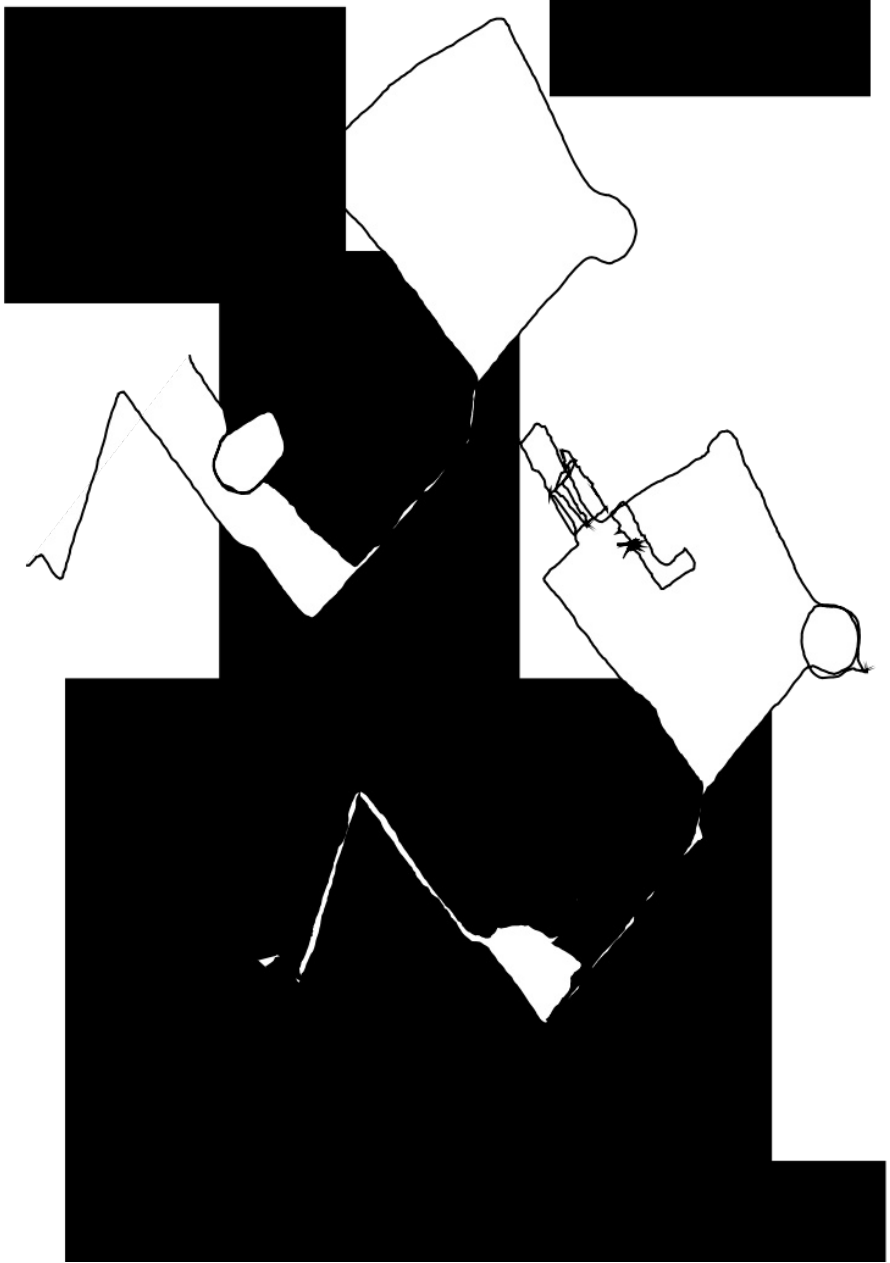
November

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
30	31	1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	1	2	3
4	5	6	7	8	9	10

December

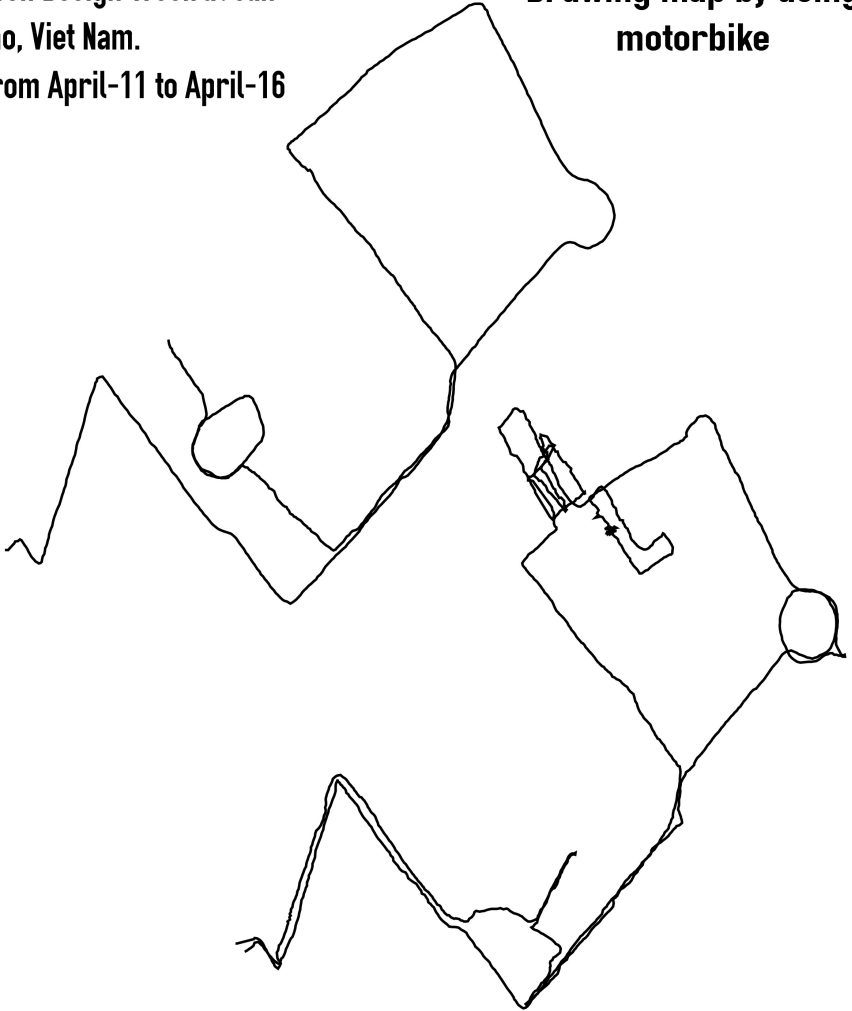
Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
27	28	29	30	31	1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31	1	2	3	4	5	6

There are two can tho map  
include 3 letter in on map "LOC"



**Open Design Week at Can  
Tho, Viet Nam.  
From April-11 to April-16**

**Drawing map by using  
motorbike**



**Name: nam Pham**

**Full name: Pham Duong Hoang Nam**

**Email: nampham@mbm.vn**

**Private-email: allstarsmen@gmail.com**



# CAN THO

openstreet MAP

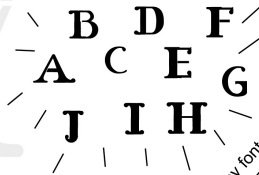
I'm a graphic designer

**Walk** with  
Open Design Week  
OSP group

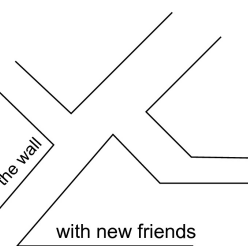
I had



font with Inkscape  
and know more softwares



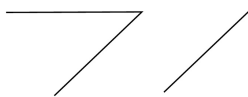
by font on the wall



with new friends



Drive on the street to make a font

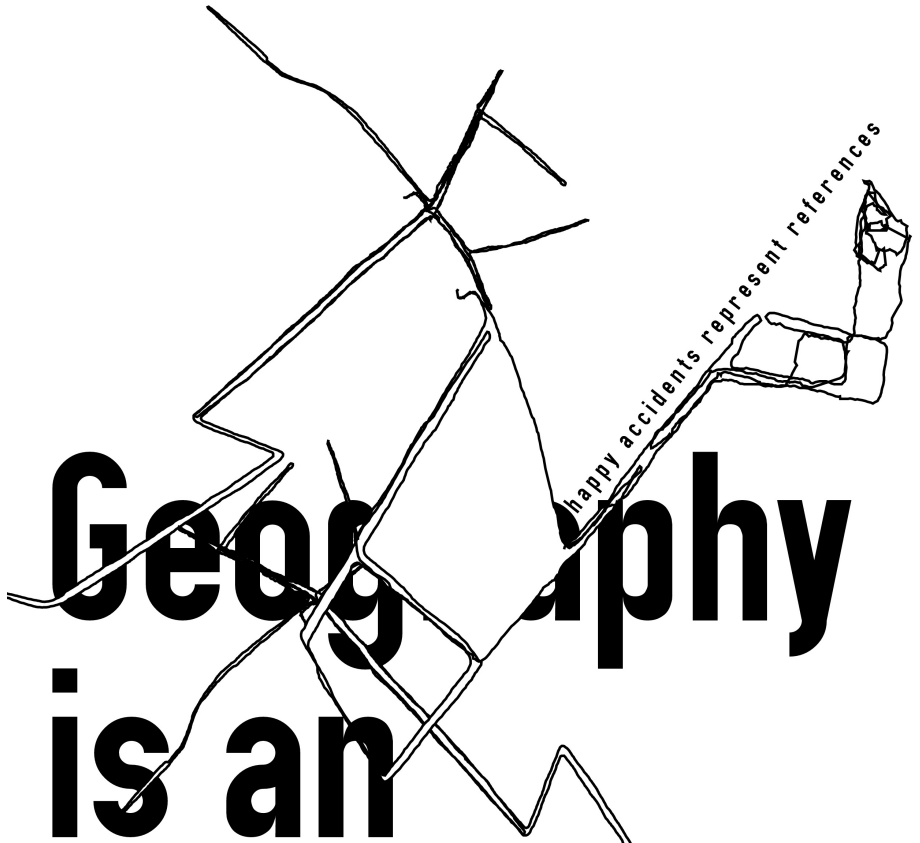


Nice to meet you

Nhan - this is my name

**Geography  
is an  
everyday  
constraint**

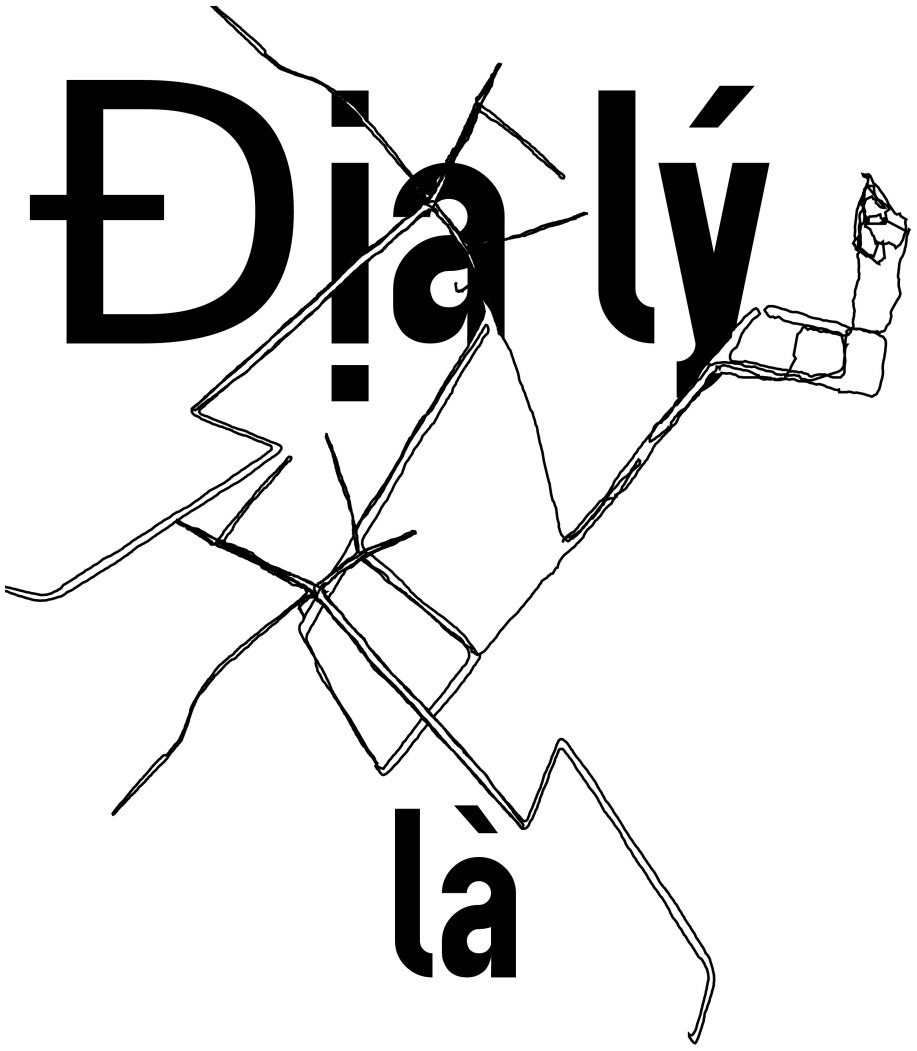
happy accidents represent references



**Địa lý**

**là**

**hạn chế**









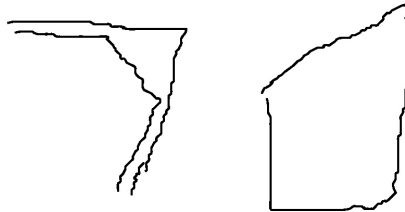
2011-04-11 -- 2011-04 -17  
3D Cafe, 11/39B Mau Than

\* Literal Draw Download : <http://stdin.fr/misc/LiteralDraw.tar.gz>

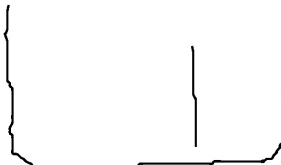
\* Text for characters : E F A D W F by driving bike in Can Tho Streets using Literal Draw

```
transform 0.5 0 0 0.5 0 0
move 10 10
stroke 0 0 0 8
line 1210 10
line 1270.00 30.00
line 1110.00 80.00
move 1110.00 80.00
line 1100.00 80.00
line 1130.00 380.00
line 902.00 28.00
line 10.00 28.00
line 10 10
end

move 10.00 1000.00
line 10 1400
line 156.00 1472.00
line 902.00 1472.00
line 442.00 994.00
line 10 1000
move 20.00 1010.00
line 20 1380
line 162.00 1454.00
line 860.00 1458.00
line 436.00 1010.00
line 20 1010
end
```



```
move 10 1800
line 10 2300
line 1010 2300
line 1010 1900
line 1000 1900
line 1000 2290
line 20.00 2290.00
line 20 1800
line 10 1800
move 720.00 2280.00
line 720 1870
line 710 1870
line 710 2280
line 720 2280
end
```



```
move 10 2500
line 1010 2500
line 1010 210
line 10 2510
line 10 2500
move 1010 2520
line 1010 2920
line 1000 2920
line 1000 2520
move 720 2920
line 710 2920
line 710 2520
line 720 2520
end
```

Libre  
graphics

MBM

Open Source  
Publishing

```
move 122.00 46.00
text Tran Hung Dao Str (1200m)
move 820.00 194.00
text Hoang Van Thu Str (600m)
move 1224.00 402.00
text 30-4 Str (1100m)
move 1000.00 522.00
text 30-4 Str (600m)
```

GIMP

INKSCAPE

FONTFORGE

```
move 86.00 976.00
text Tran Hung Dao Str (600m)
move 44.00 1188.00
text Ly Tu Trong Str (400m)
move 102.00 1406.00
text Phan Van Tri (150m)
move 386.00 1440.00
text 30-4 Str (900m)
move 652.00 1184.00
text Nguyen Trai Str (1100m)
```

LiteralDraw

OPENSTREETMAP

```
move 38.00 1932.00
text Mau Than Str (700m)
move 150.00 2272.00
text 3-2 Str (700m)
move 150.00 2272.00
move 438.00 2318.00
text 3-2 Str 1000m
move 740.00 2012.00
text Tran Van Hoai Str (400m)
move 1032.00 2024.00
text Tran Ngoc Que Str (400m)
move 770.00 2272.00
text 3-2 Str (300m)
```

OSP-DIN FONT

```
move 292.00 2478.00
text 30-4 Str (1000m)
move 212.00 2524.00
text 30-4 Str (700m)
move 808.00 2526.00
text 30-4 Str (300m)
move 742.00 2678.00
text Tran Van Hoai Str (400m)
move 1030.00 2686.00
text Tran Ngoc Que Str (400m)
```

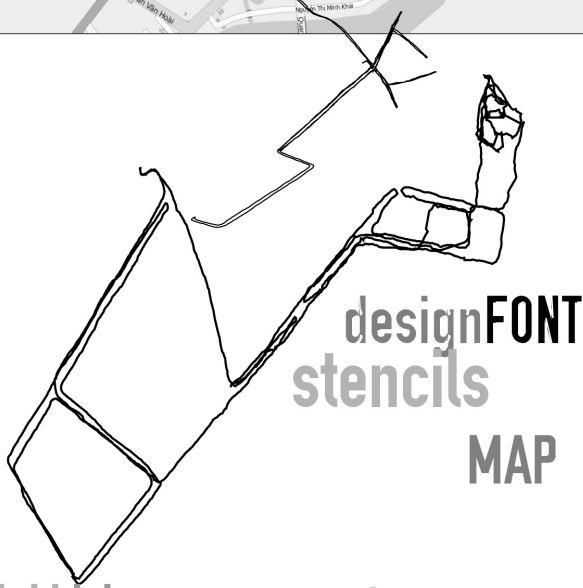


Open Design Week  
 stencils designFONT  
 Open Design Week  
 designFONT  
 stencils  
 MAP  
 designFONT  
 stencils  
 designFONT  
 stencils  
 Open Design Week  
 designFONT  
 stencils  
 MAP

# Open Design Week

## 2011

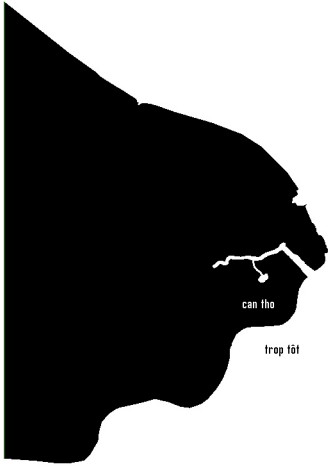
The Free World Map (a. 1000m)  
 text START - END  
 OpenStreetMap is a free and open source  
 map of the whole world. It is  
 made by people who are AROUND (KINH KHANH market)  
 OpenStreetMap allows you to  
 view, edit and add geographic  
 data in a collaborative way from  
 anywhere on Earth. (a. 750m)  
 OpenStreetMap is a project of the  
 OpenStreetMap Foundation, which is  
 kindly supported by the UCL YR  
 Centre and the UCL Library. Host st.  
 listed in the UCL YR 205.00 261.00  
 text 30/4 st. (a. 600m)  
 Help Centre (a. 495.00 354.00)  
 Documentation (a. 495.00 354.00)  
 Copyright & License  
 Community Blogs  
 Foundation  
 Map Key  
 move 540.00 294.00  
 text De Tham st. (a. 800m)  
 Come in Style of the Man  
 end  
 move 427.00 158.00  
 text Ly Tu Trong (a. 250m)  
 end  
 move 821.00 357.00  
 text START - END  
 move 854.00 261.00  
 text Hoa Binh Avenue (a. 800m)  
 move 814.00 157.00  
 text Yong Xay  
 move 96.00 192.00  
 absolute false  
 stroke 0 255 0 10  
 line 0 150  
 line 100 0  
 line 0 -120  
 end  
 move 532.00 342.00  
 absolute false  
 stroke 0 255 0 10  
 line 0 -160  
 stroke 0 255 0 10  
 move 0 60  
 line -40 -50  
 end  
 move 845.00 346.00  
 absolute false  
 line 0 -160  
 end



designFONT  
 stencils  
 MAP

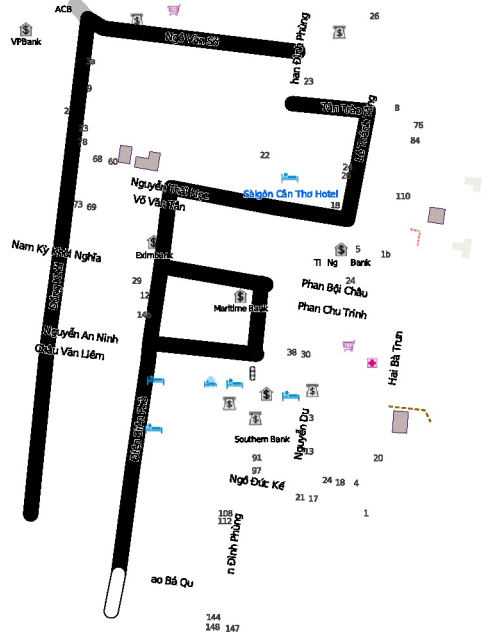
abcdefghijklmnopqrstuvwxyz



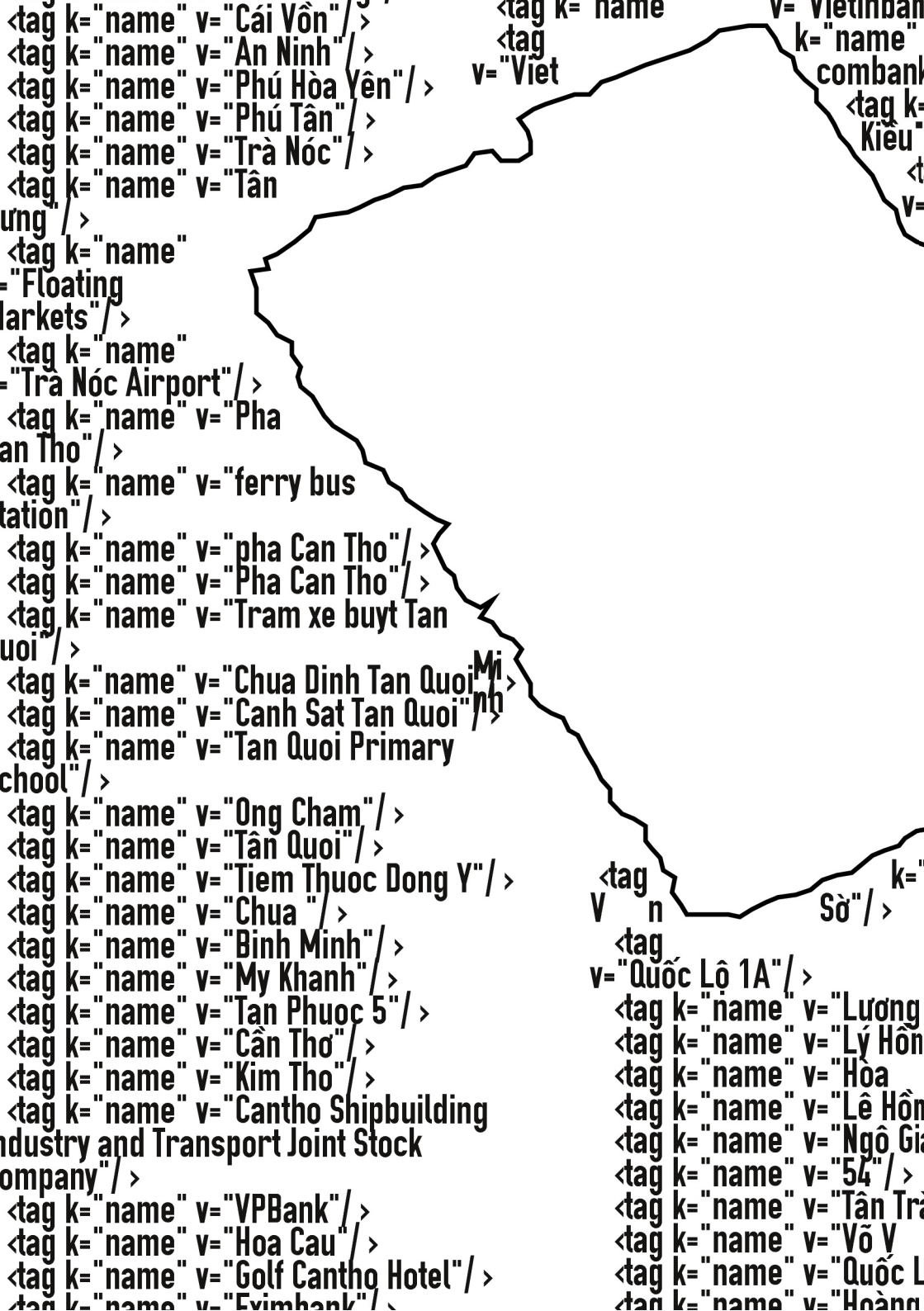


CONSTRAINT  
= Ràng buộc

hàng chữ  
\$



WE WORK  
WITH  
BARE  
FEETS



<tag k="name" v="Cái Lân" />  
<tag k="name" v="An Ninh" />  
<tag k="name" v="Phú Hòa Yên" />  
<tag k="name" v="Phú Tân" />  
<tag k="name" v="Trà Nóc" />  
<tag k="name" v="Tân Quoi" />  
<tag k="name" v="Floating Markets" />  
<tag k="name" v="Trà Nóc Airport" />  
<tag k="name" v="Pha Can Tho" />  
<tag k="name" v="ferry bus station" />  
<tag k="name" v="pha Can Tho" />  
<tag k="name" v="Pha Can Tho" />  
<tag k="name" v="Tram xe buyt Tan Quoi" />  
<tag k="name" v="Chua Dinh Tan Quoi" />  
<tag k="name" v="Canh Sat Tan Quoi" />  
<tag k="name" v="Tan Quoi Primary School" />  
<tag k="name" v="Ong Cham" />  
<tag k="name" v="Tân Quoi" />  
<tag k="name" v="Tiem Thuoc Dong Y" />  
<tag k="name" v="Chùa" />  
<tag k="name" v="Binh Minh" />  
<tag k="name" v="My Khanh" />  
<tag k="name" v="Tan Phuoc 5" />  
<tag k="name" v="Cần Thơ" />  
<tag k="name" v="Kim Tho" />  
<tag k="name" v="Cantho Shipbuilding Industry and Transport Joint Stock Company" />  
<tag k="name" v="VPBank" />  
<tag k="name" v="Hoa Cau" />  
<tag k="name" v="Golf Cantho Hotel" />  
<tag k="name" v="Eximbank" />

<tag k="name" v="Vietcombank" />  
<tag k="name" v="Kiểu" />  
<tag k="name" v="Sò" />  
<tag k="name" v="Quốc Lộ 1A" />  
<tag k="name" v="Lương" />  
<tag k="name" v="Lý Hôn" />  
<tag k="name" v="Hòa" />  
<tag k="name" v="Lê Hôn" />  
<tag k="name" v="Ngô Gi" />  
<tag k="name" v="54" />  
<tag k="name" v="Tân Tr" />  
<tag k="name" v="Võ V" />  
<tag k="name" v="Quốc L" />  
<tag k="name" v="Hoàn" />

<tag k="name" v="Mekong Housing Bank" />  
</>  
<tag k="name" v="Thào" />  
<tag k="name" v="Techcombank" />  
<tag k="name" v="VIB" />  
<tag k="name" v="Agribank" />  
<tag k="name" v="Phương Nam" />  
<tag k="name" v="Sacombank" />  
<tag k="name" v="Cần Thơ Guest House" />  
<tag k="name" v="Hello 2 Hotel" />

<tag k="name" v="Ngô" />  
<tag k="name" v="Trần" />  
<tag k="name" v="Huynh" />  
<tag k="name" v="Hòa" />  
<tag k="name" v="Phan" />  
<tag k="name" v="Mâu" />  
<tag k="name" v="Cần" />  
<tag k="name" v="Nguyễn" />  
<tag k="name" v="Ngô" />  
<tag k="name" v="Trần" />  
<tag k="name" v="Phù" />  
<tag k="name" v="Hưng" />  
<tag k="name" v="Lê" />  
<tag k="name" v="Phan" />  
<tag k="name" v="Đoàn" />  
<tag k="name" v="Hai" />  
<tag k="name" v="Quốc" />  
<tag k="name" v="Hai" />  
<tag k="name" v="Quan" />  
<tag k="name" v="Nguyễn" />  
<tag k="name" v="Ly" />  
<tag k="name" v="Nguyễn" />

ABC

<tag k="name" v="Ngô" />  
<tag k="name" v="Định Thạ" />  
<tag k="name" v="Phong" />  
<tag k="name" v="Tân" />  
<tag k="name" v="1A" />  
<tag k="name" v="Thị" />

<tag k="name" v="Tin Nghĩa Bank" />  
<tag k="name" v="Hậu Giang" />  
<tag k="name" v="Mekong Housing Bank" />  
<tag k="name" v="Techcombank" />  
<tag k="name" v="Xuân Mai 1" />  
<tag k="name" v="Southern Bank" />  
<tag k="name" v="Preventive Medicine C" />  
<tag k="name" v="BIDV" />  
<tag k="name" v="Eximbank" />  
<tag k="name" v="VPBank" />  
<tag k="name" v="ACB" />  
<tag k="name" v="Red Cross Society of N District" />





## **COLOFON**

**This booklet is a crystallization of what happened during one week workshop in Can Tho, Vietnam, juggling with fonts, cartography, Literal Draw and human computing.**

## **PARTICIPANTS**

**Lilly Nguyen**

**Thanh Tri**

**Trung Tran Minh**

**Dat Huynh Phat**

**Quoc Nam**

**Vansau Duong**

**Kiet Le**

**Lê Quốc Tuấn**

**Xuan Phuong**

**Nhan Nguyen**

**Minh Dương Nguyễn**

**Thong Tran**

**Loi Kim**

**Ngân Trương**

**Nam Pham**

**Chien Phan Quoc**

**Pierre Huyghebaert**

**Pierre Marchand**

**John Haltiwanger**

**Alexandre Leray**

**Stéphanie Vilayphiou**

**REFERENCE**

**GEOGRAPHY**

**REPRESENT**

**NORMAL EVERYDAY**

**CONSTRAINT**

**HAPPY ACCIDENT**